다음 주일 본문 말씀 Next Sunday Sermon Scripture

이사야/Isa 52:7-10, 누가복음/Luke 1:26-38

12월 일정 December Schedule

6일, 생일 축하, Birthday Celebration

섬김위원회 모임, the Church Governing Committee Meeting

13일, 공동회의, 2021년 예산, Congregational Meeting for Budget of 2021

20일, 성탄절 주일, Christmas Sunday

지난 주간 헌금 통계 Financial Facts of Last Week

주일헌금 Weekly	$ 50	십의 일조 Tithe	$ 550
감사헌금 Thankfulness	$	선교헌금 Missions	$
지정헌금 Designated	$	기타 Others	$
	$	헌금 합계 Total	$ 600

교회 선교 지원지 Our Church Mission Support

1. Kyle Wilson(카일 윌슨) 선교사는 멕시코 유카탄에서 선교 하십니다. He is serving at Yucatan, Mexico. 자세한 내용은 www.facebook.com/HOPEYUCATAN?fref=nf 에서 볼 수 있습니다.
2. 김찬영 선교사는 북한과 중국, 동남아시아에서 선교 하십니다. Rev. Chan-Young Kim is serving at North Korea, China, and Southeast Asia.
3. 장준호 목사는 본 교회 출신으로 미국 알라스카에서 원주민 선교 하십니다. Rev. Joon-ho Jang is serving aboriginal missions in Alaska, USA.

예배를 섬기는 분들 Worship Servers

피아노 반주자/Piano Accompanist: 임주아/ Jua Im

12월 Dec.	기도위원 Prayer	헌금위원 Usher	안내위원 Guider
6일	Online		
13일	Online		
20일	원순종		임정남
27일	Micky McDonald		임정남
1월 3일	천영애		임정남

Since April 18, 1999 제 22권 50호

2020 목회 표어: 하나님의 성품에 참여하는 사람

하나님을 아는 지식으로 주님을 닮아가자
육신의 일을 버리자
주님과 동행하자
성령의 열매를 맺자

트라이시티
한인 장로 교회

2020년 12월 13일/December 13 2020

예배와 정기모임/Worships and Meetings

주일 예배/Sunday Service: 11 a.m.
전교인 성경공부/Sunday Bible Study: 주일 1 p.m. (봄, 가을)
수요예배/Wednesday Service: 매주 수요일 4:30 p.m.
청년부 모임/Young Adults Meeting: 매주 일요일(Sun) 오후 3:00

담임목사: 임성철/ Rev. SeongCheol Im
Tri-City Korean Presbyterian Church
2109 Carolina Avenue Bristol, TN 37620 (404)683-2565(c)
isaacim86@gmail.com, www.tricitykpc.org

주일 예배 순서 **Worship Service**

대강절 세째 주일/3rd Sunday of Advent

오전 11:00

(개회 예전/ GATHERING)

전주/Prelude		반주자/Accompanist
인사와 광고/Greeting and Announcement		인도자/Presider
촛불 점화/Lighting Candle		인도자/Presider
예배의 부름/ Call to Worship		인도자/Presider
*경배와 찬양/ Adoration and Praise	곧 오소서 임마누엘	다같이/Together
*참회고백과 용서의 말씀/ Confession & Assurance of Forgiveness		다같이/Together
*영광송/Doxology	9장, 1절	다같이/Together

(말씀 예전/ THE WORD)

대표기도/Prayer		인도자/Presider
성경봉독/Scripture Reading	누가복음/Luke 1:5-20	인도자/Presider
설교/Sermon	벙어리 된 사가랴/Zechariah, Unable to Speak	임성철목사/Rev Im
응답의 찬송/Hymn of Response	426장	다같이/Together

(헌신 예전/ THE DEDICATION)

신앙고백/Affirmation of Faith	사도신경/The Apostles' Creed	다같이/Together
봉헌기도/Prayer		인도자/Presider

(파송 예전/ SENDING)

*헌신찬양/Commitment Song	다 표현 못해도/I can't express it	다같이/Together
*축도/Benediction		임성철 목사/Rev Im

교회 소식 Church Announcements

1. 교회에서 예배 드리기를 원하시는 분들을 위해 다음주일(20일)부터 계속해서 오전 11시에 교회에서 예배를 드리겠습니다. 안전을 최우선으로 조심하겠습니다. 주일 예배 영상은 예배 후 보내게 되니, 오후에 가능하겠습니다. For those who wish to worship at church, we will continue to worship at 11 am starting next Sunday (20th). We will be careful with safety first. Sunday worship video will be sent after the worship service, so it will be possible in the afternoon.
2. 국가의 안정을 위해서 다같이 힘서 기도해 주시기 바랍니다. Please pray for national peace.
3. 오늘 2021년 예산서를 이메일로 모든 활동 교인에게 보내 드립니다. 예산에 수정을 원하시는 분은 이메일이나 전화를 알려주시기 바랍니다. 이로서 2020년 정기 공동의회를 대신합니다. The budget for 2021 will be sent to all active members by email today. If you would like to modify the budget, please let us know by email or phone. This will be represented the congregational meeting of the year 2020.
4. 지난 토요일까지 이 지역 코로나 바이러스 환자 집계입니다, ( )은 사망자 집계입니다. +는 한주간 증가 수입니다. This is the count of coronavirus patients in this area until last Saturday, ( ) is the count of deaths. + is the number increased over last week. (Information from Johns Hopkins Coronavirus Resource Center)

- 설리반 카운티(Bristol, Kingsport)/ **Sullivan County**: 7997(128) +869(14)
- 와싱톤 카운티(Johnson City)/ **Washington County**: 7577(129) +926(11)
- 카터 카운티(Elizabethton, Hampton)/ **Carter County**: 3361(74) +354(11)
- 유니코이 카운티(Erwin)/ **Unicoi County**: 1073(30) +104(2)
- 혹킨스 카운티(Rogersville, Church Hill)/ **Hawkins County**:2498(41)+339(5)
- 버지니아 브리스톨 시/ **Bristol City**, VA: 663(7) +72(0)
- 스캇 카운티(Gate City)/ **Scott County**, VA: 978(22) +130(5)

교우 동정 Member News

1. **12월 생일자/December Birthday:** 윤창근/David Yoon(7), Garland Brown (7), 영자우드올/YoungJa Woodall(18), 정향순/HyangSun Jung(19), Micky McDonald(23), 임정남/Jung Im(26)